

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

21 juin 2021

PROJET DE LOI

portant sur la participation de la Belgique
à la septième augmentation générale du capital
de la Banque africaine de Développement

SOMMAIRE	Pages
Résumé	3
Exposé des motifs.....	4
Avant-projet	10
Avis du Conseil d'État	11
Projet de loi	12
Annexe au projet de loi	14

CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 8, § 1^{ER}, 4^O, DE LA LOI DU 15 DÉCEMBRE 2013,
L'ANALYSE D'IMPACT N'A PAS ÉTÉ DEMANDÉE.

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

21 juni 2021

WETSONTWERP

betreffende de deelneming van België
aan de zevende algemene kapitaalverhoging
van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank

INHOUD	Blz.
Samenvatting	3
Memorie van toelichting	4
Voorontwerp	10
Advies van de Raad van State.....	11
Wetsontwerp	12
Bijlage aan het wetsontwerp	14

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 21 juin 2021.

Le "bon à tirer" a été reçu à la Chambre le 24 juin 2021.

De regering heeft dit wetsontwerp op 21 juni 2021 ingediend.

De "goedkeuring tot drukken" werd op 24 juni 2021 door de Kamer ontvangen.

<i>N-VA</i>	<i>: Nieuw-Vlaamse Alliantie</i>
<i>Ecolo-Groen</i>	<i>: Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen</i>
<i>PS</i>	<i>: Parti Socialiste</i>
<i>VB</i>	<i>: Vlaams Belang</i>
<i>MR</i>	<i>: Mouvement Réformateur</i>
<i>CD&V</i>	<i>: Christen-Democratisch en Vlaams</i>
<i>PVDA-PTB</i>	<i>: Partij van de Arbeid van België – Parti du Travail de Belgique</i>
<i>Open Vld</i>	<i>: Open Vlaamse liberalen en democraten</i>
<i>Vooruit</i>	<i>: Vooruit</i>
<i>cdH</i>	<i>: centre démocrate Humaniste</i>
<i>DéFI</i>	<i>: Démocrate Fédéraliste Indépendant</i>
<i>INDEP-ONAFH</i>	<i>: Indépendant – Onafhankelijk</i>

Abréviations dans la numérotation des publications:

<i>DOC 55 0000/000</i>	<i>Document de la 55^e législature, suivi du numéro de base et numéro de suivi</i>
<i>QRVA</i>	<i>Questions et Réponses écrites</i>
<i>CRIV</i>	<i>Version provisoire du Compte Rendu Intégral</i>
<i>CRABV</i>	<i>Compte Rendu Analytique</i>
<i>CRIV</i>	<i>Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes)</i>
<i>PLEN</i>	<i>Séance plénière</i>
<i>COM</i>	<i>Réunion de commission</i>
<i>MOT</i>	<i>Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)</i>

Afkorting bij de nummering van de publicaties:

<i>DOC 55 0000/000</i>	<i>Parlementair document van de 55^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer</i>
<i>QRVA</i>	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>
<i>CRIV</i>	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag</i>
<i>CRABV</i>	<i>Beknopt Verslag</i>
<i>CRIV</i>	<i>Integraal Verslag, met links het defi nitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen)</i>
<i>PLEN</i>	<i>Plenum</i>
<i>COM</i>	<i>Commissievergadering</i>
<i>MOT</i>	<i>Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)</i>

RÉSUMÉ

En date du 11 décembre 2020, le Conseil des ministres a adopté le principe d'une souscription de la Belgique à la septième augmentation générale du capital de la Banque africaine de Développement (BAD selon son abréviation française).

La BAD est une institution financière internationale qui octroie des concours aux pays d'Afrique en vue de contribuer à leur développement. Elle a pour objectif de réduire la pauvreté de leur population par le biais de prêts et de garanties, de ses instruments de gestion des risques et de ses services d'analyse et de conseil.

Aux termes de la résolution relative à cette septième augmentation du capital, il est proposé à la Belgique de souscrire à 51 550 actions nouvelles de 10 000 DTS¹ chacune. La partie libérée du capital ayant été fixée à 6 % du capital souscrit, le montant total de la charge budgétaire pour la Belgique a été évalué à 38 449 083 euro à un taux de change d'environ 1,20 euro pour un DTS. Etant donné que cette part libérée sera payable en 8 ans, la dépense budgétaire annuelle s'élèvera à 4 806 135 euro.

Les ressources pour la participation de la Belgique à l'augmentation du capital général ont été approuvées par la loi du 22 décembre 2020 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2021, notamment la Section 14 – SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, division organique 54 – Direction générale de la Coopération au Développement. Les crédits nécessaires pour les années 2021 à 2028 ont été inscrits au budget de la Coopération au développement sur l'allocation de base 84.23.06.

En termes comptables, cette participation sera imputé sous le code 8, étant donné que la participation à une augmentation du capital doit être considérée comme une transaction financière n'ayant aucune incidence directe sur le déficit public.

La décision de principe des membres de la Banque africaine de développement de procéder à cette augmentation de capital a été prise avant la crise de la COVID-19. L'impact énorme de la crise met en exergue la nécessité que des institutions telles que la BAD disposent de ressources suffisantes pour pouvoir réagir de manière appropriée.

SAMENVATTING

Op datum van 11 december 2020 heeft de Ministerraad ingestemd met het principe van een inschrijving door België op de zevende algemene kapitaalverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank (BAD volgens het Franse letterwoord).

De BAD is een internationale financiële instelling die leningen toekent aan Afrikaanse landen met de bedoeling aan hun ontwikkeling bij te dragen. Ze heeft als doelstelling de armoede van hun bevolking te verminderen door middel van haar leningen en garanties, haar risicobeheerinstrumenten en haar analyses en advies.

Volgens de resolutie betreffende deze zevende kapitaalverhoging wordt aan België voorgesteld om in te schrijven op 51 550 nieuwe aandelen van elk 10 000 STR¹. Daar het vrij te maken kapitaal op 6 % van het onderschreven kapitaal werd vastgelegd, zou de totale begrotingslast voor België 38 449 083 euro bedragen tegen een geschatte wisselkoers van ongeveer 1,20 euro per STR. Gezien dit vrij te maken bedrag betaalbaar is over 8 jaar, zal de jaarlijkse begrotingsuitgave 4 806 135 euro bedragen.

De middelen voor de deelname van België aan de kapitaalverhoging werden goedgekeurd bij de wet van 22 december 2020 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2021, inzonderheid Sectie 14 – FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking. De benodigde kredieten voor de jaren 2021 tot 2028 werden op de begroting van Ontwikkelingssamenwerking ingeschreven op basisallocatie 84.23.06.

Vanuit boekhoudkundig oogpunt zal deze deelname onder code 8 worden opgenomen, aangezien de inschrijving op een kapitaalverhoging als een financiële transactie beschouwd moet worden die geen directe impact op het overheidstekort heeft.

De principiesbeslissing van de leden van de Afrikaanse ontwikkelingsbank om tot deze kapitaalverhoging over te gaan werd voor de COVID-19-crisis genomen. De enorme impact van de crisis onderstreept hoe belangrijk het is dat instellingen zoals de BAD over voldoende middelen beschikken om adequaat te kunnen reageren.

¹ Le Droit de tirage spécial (DTS) est l'unité de compte du Fonds monétaire international (FMI) et est également utilisé par la Banque africaine de Développement. Il vaut actuellement environ 1,20 euro.

¹ Het Speciaal Trekkingsrecht (STR) is de rekeneenheid van het Internationaal Muntfonds (IMF) en wordt eveneens door de Afrikaanse Ontwikkelingsbank gebruikt. Hij is nu ongeveer 1,20 euro waard.

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

EXPOSÉ GÉNÉRAL**I. — INTRODUCTION**

La septième augmentation du capital de la BAD a été approuvée par le Conseil des Gouverneurs du Groupe le 31 octobre 2019.

Le présent projet de loi a pour objet de créer la base légale pour la participation belge à cette augmentation du capital. Par l'adoption de ce projet de loi, la Belgique approuve l'octroi des ressources nécessaires pour le financement de sa participation.

II. — GÉNÉRALITÉS***La Banque africaine de développement***

La Banque africaine de Développement a été créée en 1964 par trente-trois pays indépendants d'Afrique en vue de contribuer, par l'octroi de prêts, au développement économique et au progrès social de ses membres.

À cette fin, la Banque était dotée d'un capital initial de 250 millions DTS qui a été augmenté à plusieurs reprises, principalement pour permettre de nouvelles adhésions.

Les activités de prêt de la BAD ont débuté en juillet 1964 et sont restées modestes aussi longtemps que les seuls pays africains en ont été membres. Le souci majeur des présidents successifs de la Banque a été d'obtenir, soit parmi les pays-membres africains soit en dehors du continent africain, les ressources nécessaires pour la poursuite des opérations. À partir de 1978, des négociations ont eu lieu avec un certain nombre de pays non-africains en vue de donner à la Banque la possibilité de se procurer ses ressources sur les marchés internationaux des capitaux. Celles-ci ont débouché, en mai 1979, sur le principe de l'ouverture du capital aux pays non-africains. Les différentes formalités nécessaires pour permettre l'adhésion de pays non-africains ont été finalement remplies fin 1982, ce qui a

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

ALGEMENE TOELICHTING**I. — INLEIDING**

De zevende kapitaalverhoging van de BAD werd door de Raad van Gouverneurs van de Groep op 31 oktober 2019 goedgekeurd.

Onderhavig wetsontwerp heeft tot doel de wettelijke basis te creëren voor de Belgische intekening op deze kapitaalverhoging. Met de goedkeuring van dit wetsontwerp keurt België de toewijzing van de benodigde middelen goed voor de financiering van zijn deelname.

II. — ALGEMEENHEDEN***De Afrikaanse ontwikkelingsbank***

De Afrikaanse Ontwikkelingsbank werd in 1964 opgericht door 33 onafhankelijke Afrikaanse landen om door het toekennen van leningen bij te dragen tot de economische ontwikkeling en de sociale vooruitgang van haar leden.

De Bank beschikte daartoe over een beginkapitaal van 250 miljoen STR dat meermaals verhoogd werd, in hoofdzaak om de toetreding van nieuwe leden mogelijk te maken.

De leningsactiviteit van de ADB begon in juli 1964 en bleef bescheiden zolang het lidmaatschap van de Bank aan Afrikaanse landen voorbehouden was. De voornaamste bekommernis van de opeenvolgende voorzitters van de Bank bestond er dan ook in de nodige werkmiddelen te verkrijgen van de Afrikaanse lidstaten of van buiten het continent om de operationele activiteiten te kunnen voortzetten. Vanaf 1978 werden onderhandelingen gevoerd met een aantal niet-Afrikaanse landen om de Bank toe te laten ook de internationale kapitaalmarkten aan te spreken. Dit heeft in mei 1979 geleid tot de openstelling van het kapitaal voor niet-Afrikaanse landen. De verschillende formaliteiten om het lidmaatschap van niet-Afrikaanse landen mogelijk te maken, werden uiteindelijk eind 1982 vervuld, wat een aanzienlijke verhoging van

entraîné une augmentation considérable du nombre de pays-membres ainsi que du capital autorisé.

Au fil des années la BAD a augmenté son capital à différentes reprises. La sixième et dernière augmentation générale du capital a eu lieu en 2010 lors de l'approbation par le Conseil des Gouverneurs de la Banque d'un triplement du capital qui a porté à ce moment le capital autorisé à 66,97 milliards DTS. Fin juillet 2019, le capital souscrit s'établissait à 68 milliards STR (84 milliard euro) dont 4,71 milliard STR (5,87 milliard euro) étaient libérés.

Afin de préserver le caractère africain de la Banque, deux tiers du capital ont, dès l'entrée des non-africains, été réservés aux membres africains. Les trois principaux actionnaires régionaux sont le Nigéria, l'Egypte et l'Afrique du Sud. Les trois actionnaires non-africains les plus importants sont les États-Unis d'Amérique, le Japon et l'Allemagne.

Pour le financement de ses projets, la BAD obtient l'essentiel de ses ressources financières sur les marchés internationaux des capitaux. Les revenus qu'elle génère lui permettent d'assurer sa solidité financière et de conserver la note AAA qui lui a été attribuée par les agences de notation depuis 1984. Elle peut ainsi emprunter à faible coût et proposer à ses clients les conditions de financement les plus avantageuses.

Cette excellente note de crédit est due à la participation des pays industrialisés à son capital, mais également à la solidité de son bilan, à la prudence de sa politique financière et à son statut de créancier privilégié qu'elle peut invoquer lorsqu'un pays est confronté à des difficultés de remboursement de ses emprunts.

Le cadre stratégique de la banque se compose de 3 parties: la réalisation des objectifs de développement durable, la mise en œuvre de la stratégie décennale et la réalisation de 5 priorités politiques, appelées "High 5".

Dans l'exercice de ses activités, la banque se concentre principalement sur la réalisation des 17 objectifs de développement durable de l'ONU, mais également des 7 objectifs à long terme de l'Agenda 2063 de l'Union africaine.

En 2013, elle a adopté une nouvelle stratégie. Dans cette nouvelle stratégie, qui s'étend sur une période de 10 ans jusqu'en 2022, la banque se fixe deux objectifs spécifiques, à savoir: (i) la réalisation d'une croissance inclusive en Afrique et (ii) la promotion d'une transition progressive vers la croissance verte en renforçant la

het aantal lidstaten en van het gevoldmachtigde kapitaal heeft teweeggebracht.

In de loop der jaren heeft de BAD verschillende keren haar kapitaal verhoogd. De zesde en laatste algemene kapitaalverhoging dateert van 2010 toen de Raad van Gouverneurs van de Bank een verdrievoudiging van het kapitaal goedkeurde waardoor het gevoldmachtigde kapitaal toen op ongeveer 66,97 miljard STR werd gebracht. Eind juli 2019 bedroeg het onderschreven kapitaal 68 miljard STR (84 miljard euro) waarvan 4,71 miljard STR (5,87 miljard euro) vrijgemaakt was.

Teneinde het Afrikaanse karakter van de Bank te vrijwaren werd, vanaf de intrede van de niet-Afrikanen, twee derde van het kapitaal voorbehouden aan de Afrikaanse lidstaten. De drie voornaamste regionale aandeelhouders zijn Nigeria, Egypte en Zuid-Afrika. De drie voornaamste niet-Afrikaanse aandeelhouders zijn de Verenigde Staten, Japan en Duitsland.

Voor de financiering van haar projecten haalt de BAD de meeste van haar financiële middelen op bij de internationale kapitaalmarkten. De inkomsten die zij genereert stellen haar in staat haar financiële stevigheid te verzekeren en de AAA-notering die haar sinds 1984 door de kredietbeoordelingsagentschappen is gegeven, te behouden. Op die manier kan ze aan een lage kost onttrekken en aan haar klanten de voordeligste financieringsvooraarden aanbieden.

Deze uitstekende kredietbeoordeling is te danken aan de deelname van geïndustrialiseerde landen, maar ook aan de soliditeit van haar balans, haar voorzichtig financieel beleid en aan haar positie van bevoordeerde schuldeiser die ze kan inroepen wanneer een land moeite heeft om haar leningen terug te betalen.

Het strategisch beleidskader van de bank bestaat uit 3 luiken: het behalen van de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen, de implementatie van de 10-jarige strategie en de invulling van 5 beleidsprioriteiten, de zogenaamde "High 5".

De bank legt bij de uitvoering van haar activiteiten in eerste instantie de nadruk op het behalen van de 17 duurzame ontwikkelingsdoelstellingen van de VN, maar ook van de 7 lange termijn doelen van de Agenda 2063 van de Afrikaanse Unie.

In 2013 nam ze een nieuwe strategie aan. In deze nieuwe strategie die een periode van 10 jaar overspant tot 2022, stelt de bank zich twee specifieke doelstellingen voorop, namelijk: (i) de realisatie van een inclusieve groei in Afrika en (ii) de promotie van een geleidelijke transitie naar een groene groei door de versterking van

résilience au changement climatique, l'amélioration de la gestion des ressources naturelles et la construction d'infrastructures durables.

Pour atteindre ces deux objectifs, la banque étend ses activités autour de cinq priorités opérationnelles: (i) la réalisation d'un plus grand nombre de projets d'infrastructure pour relier les zones isolées aux pôles de croissance (ii) la réalisation d'une plus grande intégration économique régionale (iii) la poursuite du développement du secteur privé afin d'accroître les possibilités d'emploi (iv) une plus grande attention à la bonne gouvernance et la justification afin de parvenir ainsi à une meilleure utilisation des ressources publiques et (iv) un plus grand focus sur les compétences et la technologie en tant qu'outil pour augmenter le niveau de prospérité.

Dans la mise en œuvre de sa stratégie, la banque a trois points d'attention particuliers: (i) les pays fragiles (ii) l'agriculture et la sécurité alimentaire et (iii) le genre.

Pour permettre à la banque d'apporter une contribution encore plus importante aux objectifs de développement durable, le président de la banque a décidé d'accélérer la mise en œuvre de la stratégie à 10 ans avec plus d'investissements dans cinq domaines prioritaires, les *High 5*, où les efforts de développement de la banque portent principalement sur: (i) l'énergie (ii) l'agro-industrie (iii) l'industrialisation (iv) l'intégration régionale et (iv) l'élévation du niveau de vie des Africains.

En 2019, la BAD a approuvé un total de 7,3 milliards DTS de projets. Le Maroc (11 %), la Côte d'Ivoire (7,17 %), l'Angola (7 %), la Tanzanie (5,05 %), le Kenya (4,86 %) et le Nigéria (4,52 %) étaient les principaux bénéficiaires.

Dans la répartition sectorielle du portefeuille actif de la Banque à la fin de 2019, le secteur des transports continue d'être en tête avec 25 %, suivis par l'énergie à 22 %, les finances à 19 %, l'agriculture à 11 %, l'eau et l'assainissement à 8 %.

III. — JUSTIFICATION DE LA PARTICIPATION BELGE

Actuellement 80 pays sont membres de la BAD: 54 pays-membres régionaux et 26 non-africains. Tous les pays africains sont membres de la Banque.

La Belgique est devenue membre de la BAD le 15 mars 1983 avec une souscription au capital de 28,72 millions de DTS (loi du 19 septembre 1981). Fin décembre 2019, la souscription de la Belgique s'établissait à 419,9 millions DTS pour 42 623 actions.

de weerbaarheid voor klimaatwijzigingen, een verbetering van het beheer van de natuurlijke hulpbronnen en de aanleg van duurzame infrastructuurvoorzieningen.

Om die twee doelstellingen te realiseren, bouwt de bank haar activiteiten uit rond vijf operationele prioriteiten: (i) de realisatie van meer infrastructuurprojecten om geïsoleerde gebieden met de groeipolen te verbinden (ii) de verwezenlijking van een grotere regionale, economische integratie (iii) de verdere ontwikkeling van de particuliere sector om de arbeidskansen te verhogen (iv) meer aandacht voor goed bestuur en verantwoording om zo een betere aanwending van de publieke middelen te bekomen en (iv) een grotere focus op vaardigheden en technologie als hulpmiddel om het welvaartsniveau verder op te krikken.

In de uitvoering van haar strategie heeft de bank drie bijzondere aandachtspunten: (i) de fragiele landen (ii) landbouw en voedselzekerheid en (iii) gender.

Om de bank toe te laten een nog grotere bijdrage te leveren aan de duurzame ontwikkelingsdoelstellingen, besloot de voorzitter van de bank, om de uitvoering van de 10-jarige strategie te versnellen met meer investeringen in vijf prioritaire domeinen, de zogenaamde *High 5* waarbij de ontwikkelingsinspanningen van de bank vooral uitgaan naar: (i) energie (ii) agro-industrie (iii) industrialisatie (iv) regionale integratie en (iv) een verhoging van de levensstandaard van de Afrikanen.

In 2019 keurde de BAD een totaal van 7,3 miljard STR aan projecten goed. Marokko (11 %), Ivoorkust (7,17 %), Angola (7 %), Tanzania (5,05 %), Kenia (4,86 %), Nigeria (4,52 %) waren de voornaamste begunstigden.

In de sectorale uitsplitsing van de actieve portefeuille van de Bank blijft eind 2019 de transportsector aan de leiding met 25 %, gevolgd door energie met 22 %, financiering met 19 %, landbouw met 11 %, water en sanitair voorzieningen met 8 %.

III. — VERANTWOORDING VAN DE BELGISCHE DEELNAME

De BAD telt op dit ogenblik 80 leden: 54 regionale en 26 niet-Afrikaanse lidstaten. Alle Afrikaanse staten zijn lid van de Bank.

België is op 15 maart 1983 lid van de BAD geworden met een kapitaalinschrijving van 28,72 miljoen STR (wet van 19 september 1981). Eind december 2019 bedroeg de kapitaalinschrijving van België 419,9 miljoen STR voor 42 623 aandelen. Dit komt overeen met 0,276 %

Cette participation correspond à 0,276 % du total. Le capital libéré s'élevait fin 2019 à 30,80 millions DTS.

La participation à l'augmentation de capital signifie que la Belgique peut conserver sa position relative au sein de l'institution et souligne l'intérêt que notre pays porte à la coopération internationale dans les domaines du développement.

IV. — L'AUGMENTATION DU CAPITAL

Le 31 octobre 2019, les Gouverneurs de la BAD ont approuvé la septième augmentation générale de capital de la Banque. Sur base de cette décision, le capital de la Banque augmentera de 69 472 550 000 DTS (environ 82,5 milliards euro) à 153 191 360 000 DTS (181,75 milliards euro) avec 94 % de capital appelable et 6 % de paid-in. Le capital actuel de la BAD augmentera ainsi à hauteur de 125 %.

Cette opération a pour objet de renforcer la capacité financière de la BAD dans la période 2020-2030. Au cours de ces années, le capital de la banque passera de 93 à 208 milliards de dollars, ce qui augmentera considérablement sa capacité d'engagement annuel.

Elle aura un impact favorable sur les coefficients financiers de la Banque. La BAD doit être capable de maintenir une solide réputation de solvabilité sur les marchés financiers. Pour préserver cette réputation, ses réserves doivent constamment accroître. Une assise financière solide suscite la confiance des marchés financiers et des porteurs de titres de la BAD et leur donne l'assurance que l'institution peut absorber des risques importants sans avoir recours à son capital appelable. C'est cette confiance qui permet à la Banque de remplir avec succès sa fonction d'intermédiation financière entre les marchés financiers et les pays-membres africains.

V. — IMPACT BUDGÉTAIRE

Dans le cadre de la septième augmentation générale de capital de la BAD, la Belgique peut souscrire 51 550 actions, au maximum, d'un montant unitaire de 10 000 DTS, à libérer totalement pour un montant de 38 449 083 euro. Le paiement sera exécuté en 8 tranches égales de 4 806 135 euro, ventilées sur les exercices budgétaires 2021 à 2028.

Les ressources pour la participation de la Belgique à l'augmentation du capital général ont été approuvées par

van het totale kapitaal. Het vrijgemaakte kapitaal bedroeg eind 2019 30,80 miljoen STR.

Deelname aan de kapitaalverhoging betekent dat België zijn relatieve positie binnen de instelling maximaal kan handhaven en onderstreept het belang dat ons land hecht aan internationale samenwerking in ontwikkelingsdomeinen.

IV. — DE KAPITAALVERHOGING

Op 31 oktober 2019 keurde de Raad van Gouverneurs een zevende algemene kapitaalverhoging van de BAD goed. Door die beslissing zal het kapitaal van de Bank van 69 472 550 000 STR (ongeveer 82,5 miljard euro) naar 153 191 360 000 STR, (181,75 miljard euro) verhogen met een aandeel van 94 % aan opvraagbaar kapitaal en 6 % aan ingetekend kapitaal. Het huidige kapitaal van de BAD zal daardoor met 125 % stijgen.

Deze operatie heeft tot doel de financiële draagkracht van de BAD in de periode 2020-2030 te versterken. Over die jaren zal het kapitaal van de bank van 93 naar 208 miljard dollar verhogen wat de jaarlijkse verbintenis capaciteit sterk zal doen stijgen.

Het zal bijgevolg een gunstige invloed hebben op de financiële coëfficiënten van de Bank. De BAD moet immers in staat zijn om een stevige reputatie op de kapitaalmarkten te behouden. Om deze reputatie vrijwaren moeten haar reserves voortdurend groeien. Een gezonde financiële basis boezemt de kapitaalmarkten en de houders van papier van de BAD vertrouwen in en biedt een waarborg dat de instelling belangrijke schokken kan doorstaan zonder op het opvraagbaar kapitaal een beroep te moeten doen. Dit vertrouwen biedt aan de Bank de mogelijkheid om met succes haar rol als financiële bemiddelaar tussen de kapitaalmarkten en de Afrikaanse lidstaten te vervullen.

V. — BUDGETTAIRE IMPACT

België kan in het kader van de zevende algemene kapitaalverhoging van de BAD intekenen op maximaal 51 550 aandelen van elk 10 000 STR, volledig te volstorten, voor een bedrag van 38 449 083 euro. De betaling zal in 8 gelijke tranches van 4 806 135 euro gebeuren, gespreid over de begrotingsjaren 2021 tot en met 2028.

De middelen voor de deelname van België aan de kapitaalverhoging werden goedgekeurd bij de wet

la loi du 22 décembre 2020 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 2021, notamment la Section 14 – SPF Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement, division organique 54 – Direction générale de la Coopération au Développement.

Tous les montants à charge de la Belgique seront imputés sur le budget de la Coopération au développement. Les paiements n'ont aucun impact sur le déficit budgétaire, mais ils affectent le taux d'endettement brut.

VI. — CONCLUSION

L'initiative visée par le présent projet de loi a pour objet de mettre de nouvelles ressources à la disposition de la BAD dont la Belgique est membre depuis 1983.

L'augmentation de capital proposée rendra la banque meilleur, plus grand et plus fort et, en particulier, garantira la viabilité financière du groupe afin qu'il dispose d'une capacité d'emprunt suffisante pour contribuer à la réalisation des ODD, tout prenant en compte des nouveaux défis.

L'augmentation de capital est également nécessaire pour consolider les résultats de la Banque qui sont fragilisés en raison de la crise de la COVID-19.

Il est donc important que les ressources de la BAD soient suffisantes et que la Belgique, en tant que membre, continue de soutenir la Banque. En participant à l'augmentation du capital la Belgique reste fidèle à sa tradition d'accorder la priorité de son aide au développement au continent le plus démunie, avec lequel elle a, par ailleurs, le plus de liens historiques. Les contributions réalisées dans le cadre de la participation belge peuvent d'ailleurs être comptabilisées comme APD belge, avec pour objectif ultime de consacrer 0,7 % du PIB à l'aide au développement.

L'approbation de ce projet de loi valide la décision du Conseil des ministres du 11 décembre 2020 de souscrire au nom de la Belgique à tous les actions dans la cadre de la septième augmentation générale du capital de la Banque africaine de développement.

Contrairement à ce qui figurait dans l'avant-projet de loi, l'augmentation du capital de la Banque relève de l'article 74 de la Constitution, et non de l'article 78, les dispositions de l'article 78 ne s'appliquant pas à ce projet de loi.

van 22 december 2020 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 2021, inzonderheid Sectie 14 – FOD Buitenlandse Zaken, Buitenlandse Handel en Ontwikkelingssamenwerking.

Alle bedragen ten laste van België zullen op de begroting van Ontwikkelingssamenwerking worden aangerekend. De betalingen hebben geen impact op het begrotingsdeficit, maar beïnvloeden wel de bruto schuldgraad.

VI. — BESLUIT

Het initiatief dat door het huidig wetsontwerp beoogd wordt, heeft als doel extra middelen ter beschikking te stellen van de BAD waarvan België sinds 1983 lid is.

De voorgestelde kapitaalverhoging maakt de bank beter, groter en sterker en zal in bijzonder de financiële duurzaamheid van de groep garanderen zodat deze nog over voldoende leencapaciteit beschikt om bij te kunnen dragen tot de realisatie van de SDG, daarbij rekening houdend met de nieuwe uitdagingen.

De kapitaalverhoging is eveneens noodzakelijk om de bereikte resultaten van de instelling, die in gevaar zijn ten gevolge van COVID-19-crisis, te consolideren.

Het is bijgevolg belangrijk dat de BAD over voldoende middelen beschikt en dat België, als lid, de bank blijft steunen. Door deel te nemen aan de kapitaalverhoging blijft België trouw aan zijn traditie om voor zijn ontwikkelingshulp voorrang te blijven verlenen aan het armste continent, waarmee het meest historische banden heeft. Bovendien kunnen de stortingen verricht in het kader van de Belgische deelname als Belgische ODA-inspanning worden aangerekend, met als ultiem doel 0,7 % van het BNI aan ontwikkelingshulp te besteden.

De goedkeuring van dit wetsontwerp bekrachtigt de beslissing van de Ministerraad van 11 december 2020 om namens België in te tekenen op alle aan België toegekende aandelen in het kader van de zevende algemene verhoging van het kapitaal van de Afrikaanse ontwikkelingsbank.

In tegenstelling tot wat in het voorontwerp van wet staat, betreft de kapitaalsverhoging van de Bank een aangelegenheid zoals bedoeld in artikel 74 van de Grondwet, en niet artikel 78, gezien de bepalingen onder artikel 78 niet van toepassing zijn op dit wetsontwerp.

La résolution portant approbation de la septième augmentation générale du capital a été approuvée par le Conseil des Gouverneurs le 31 octobre 2019. Elle reprend l'ensemble des amendements et est annexée au projet de loi soumis à la Chambre.

Compte tenu de ce qui précède, je vous demande, Mesdames, Messieurs, de bien vouloir approuver ce projet de loi.

*La ministre de la Coopération au développement
et de la Politique des Grandes villes,*

Meryame KITIR

De Resolutie houdende goedkeuring van de zevende algemene kapitaalverhoging werd op 31 oktober 2019 door de Raad van Gouverneurs goedgekeurd. Zij herneemt het geheel van de amendementen en wordt als bijlage bij het in de Kamer voorgelegd wetsontwerp gevoegd.

Hetgeen voorafgaat in overweging nemend, vragen wij U, Dames, Heren, het voorliggende wetsontwerp te willen goedkeuren.

*De minister van Ontwikkelingssamenwerking
en Grootstedenbeleid,*

Meryame KITIR

AVANT-PROJET DE LOI**Soumis à l'avis du Conseil d'État****Avant-projet de loi portant sur la participation de la Belgique à la septième augmentation générale du capital de la Banque africaine de Développement**

Article 1^{er} La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art 2. Le Roi est autorisé à consentir, au nom de la Belgique, à l'augmentation du capital autorisé de 69 472 550 000 de DTS à 153 191 360 000 milliards de DTS, par l'émission de xx actions nouvelles de 10 000 DTS chacune, telle qu'elle est proposée par Conseil des Gouverneurs de la Banque, conformément à sa Résolution B/BG/EXTRA/2019/03 du 31.10.2019, reproduite en annexe.

Art. 3. Le Roi est autorisé à souscrire, au nom de la Belgique, au maximum 51 550 actions nouvelles valant chacune 10 000 DTS du capital social de la Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement, en vertu de la Résolution B/BG/EXTRA/2019/03 du 31 octobre 2019 du Conseil des Gouverneurs de la Banque africaine de Développement.

Les ressources nécessaires en la matière sont annuellement inscrites au budget.

VOORONTWERP VAN WET**Onderworpen aan het advies van de Raad van State****Voorontwerp van wet betreffende de deelneming van België aan de zevende algemene kapitaalverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank**

Artikel 1. Deze wet regelt een aangelegenheid zoals bepaald in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2. De Koning wordt gemachtigd om namens België toe te stemmen in de verhoging van het toegestane kapitaal van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank van 69 472 550 000 STR tot 153 191 360 000 STR door de uitgifte van xx nieuwe aandelen van elk 10 000 STR, zoals voorgesteld door de Raad van Gouverneurs van de Bank, overeenkomstig zijn Resolutie B/BG/EXTRA/2019/03 van 31 oktober 2019, waarvan de tekst als bijlage is opgenomen.

Art. 3. De Koning wordt gemachtigd namens België in te schrijven op maximaal 51 550 nieuwe aandelen van elk 10 000 STR in het maatschappelijk kapitaal van de Afrikaanse ontwikkelingsbank overeenkomstig de Resolutie B/BG/EXTRA/2019/03 van 31 oktober 2019 van de Raad van Gouverneurs van de Afrikaanse ontwikkelingsbank.

Daartoe worden jaarlijks in de begroting de nodige middelen ingeschreven.

AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT
N° 69.318/4 DU 1^{ER} JUIN 2021

Le 30 avril 2021, le Conseil d'État, section de législation, a été invité par la ministre de la Coopération au développement et de la Politique des Grandes villes à communiquer un avis, dans un délai de trente jours, sur un avant-projet de loi 'portant sur la participation de la Belgique à la septième augmentation générale du capital de la Banque africaine de Développement'.

L'avant-projet a été examiné par la quatrième chambre le 1^{er} juin 2021. La chambre était composée de Martine BAGUET, président de chambre, Luc CAMBIER et Bernard BLERO, conseillers d'État, et Anne-Catherine VAN GEERSDAELE, greffier.

Le rapport a été présenté par Pauline LAGASSE, auditeur.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de Martine BAGUET.

L'avis, dont le texte suit, a été donné le 1^{er} juin 2021.

*

Comme la demande d'avis est introduite sur la base de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, des lois 'sur le Conseil d'État', coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation limite son examen au fondement juridique de l'avant-projet[†], à la compétence de l'auteur de l'acte ainsi qu'à l'accomplissement des formalités préalables, conformément à l'article 84, § 3, des lois coordonnées précitées.

Sur ces trois points, l'avant-projet n'appelle aucune observation.

Le greffier,

Anne-Catherine
VAN GEERSDAELE

Le président,

Martine BAGUET

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE
NR. 69.318/4 VAN 1 JUNI 2021

Op 30 april 2021 is de Raad van State, afdeling Wetgeving, door de minister van Ontwikkelings-samenwerking en Grootstedenbeleid verzocht binnen een termijn van dertig dagen een advies te verstrekken over een voorontwerp van wet 'betreffende de deelneming van België aan de zevende algemene kapitaalverhoging van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank'.

Het voorontwerp is door de vierde kamer onderzocht op 1 juni 2021. De kamer was samengesteld uit Martine BAGUET, kamervoorzitter, Luc CAMBIER en Bernard BLERO, staatsraden, en Anne-Catherine VAN GEERSDAELE, griffier.

Het verslag is uitgebracht door Pauline LAGASSE, auditeur.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst van het advies is nagezien onder toezicht van Martine BAGUET.

Het advies, waarvan de tekst hierna volgt, is gegeven op 1 juni 2021.

*

Aangezien de adviesaanvraag ingediend is op basis van artikel 84, § 1, eerste lid, 2^o, van de wetten 'op de Raad van State', gecoördineerd op 12 januari 1973, beperkt de afdeling Wetgeving overeenkomstig artikel 84, § 3, van de voornoemde gecoördineerde wetten, haar onderzoek tot de rechtsgrond van het voorontwerp[†], de bevoegdheid van de steller van de handeling en de te vervullen voorafgaande vormvereisten.

Wat die drie punten betreft behoeft over het voorontwerp geen enkele opmerking te worden gemaakt.

De griffier,

Anne-Catherine
VAN GEERSDAELE

De voorzitter,

Martine BAGUET

¹ † S'agissant d'un avant-projet de loi, on entend par "fondement juridique" la conformité aux normes supérieures.

¹ † Aangezien het om een voorontwerp van wet gaat, wordt onder "rechtsgrond" de overeenstemming met de hogere rechtsnormen verstaan.

PROJET DE LOI

PHILIPPE,

ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,

SALUT.

Sur la proposition de Notre ministre de la Coopération au Développement,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

La ministre de la Coopération au développement est chargée de présenter, en Notre nom, à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 74 de la Constitution.

Art 2.

Le Roi est autorisé à consentir, au nom de la Belgique, à l'augmentation du capital autorisé de 69 472 550 000 de DTS à 153 191 360 000 de DTS, par l'émission de 8 371 881 actions nouvelles de 10 000 DTS chacune, telle qu'elle est proposée par le Conseil des Gouverneurs de la Banque, conformément à sa Résolution B/BG/EXTRA/2019/03 du 31 octobre 2019, reproduite en annexe.

Art. 3

Le Roi est autorisé à souscrire, au nom de la Belgique, au maximum 51 550 actions nouvelles valant chacune 10 000 DTS du capital social de la Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement, en vertu de la Résolution B/BG/EXTRA/2019/03 du 31 octobre 2019 du Conseil des Gouverneurs de la Banque africaine de Développement.

WETSONTWERP

FILIP,

KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,

ONZE GROET.

Op de voordracht van Onze minister van Ontwikkelings-samenwerking,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

De minister van Ontwikkelingssamenwerking is ermee belast het ontwerp van wet, waarvan de tekst hierna volgt, in Onze naam bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen:

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid zoals bepaald in artikel 74 van de Grondwet.

Art. 2

De Koning wordt gemachtigd om namens België toe te stemmen in de verhoging van het toegestane kapitaal van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank van 69 472 550 000 STR tot 153 191 360 000 STR door de uitgifte van 8 371 881 nieuwe aandelen van elk 10 000 STR, zoals voorgesteld door de Raad van Gouverneurs van de Bank, overeenkomstig zijn Resolutie B/BG/EXTRA/2019/03 van 31 oktober 2019, waarvan de tekst als bijlage is opgenomen.

Art. 3

De Koning wordt gemachtigd namens België in te schrijven op maximaal 51 550 nieuwe aandelen van elk 10 000 STR in het maatschappelijk kapitaal van de Afrikaanse ontwikkelingsbank overeenkomstig de Resolutie B/BG/EXTRA/2019/03 van 31 oktober 2019 van de Raad van Gouverneurs van de Afrikaanse ontwikkelingsbank.

Les ressources nécessaires en la matière sont annuellement inscrites au budget.

Donné à Bruxelles, le 21 juin 2021

PHILIPPE

PAR LE ROI:

*La ministre de la Coopération au développement
et de la Politique des Grandes villes,*

Meryame KITIR

Daartoe worden jaarlijks in de begroting de nodige middelen ingeschreven.

Gegeven te Brussel, 21 juni 2021

FILIP

VAN KONINGSWEGE:

*De minister van Ontwikkelingssamenwerking
en Grootstedenbeleid,*

Meryame KITIR

ANNEXE 1

BIJLAGE 1 (vertaling)

BANQUE AFRICAINE DE DÉVELOPPEMENT

Résolution B/BG/EXTRA/2019/03Septième Augmentation Générale du Capital

LE CONSEIL DES GOUVERNEURS,
VU :

(i) l'Accord portant création de la Banque africaine de développement (ci-après dénommé l'« Accord »), en particulier les Articles 5(3) et (4) (Autorisation de l'augmentation du capital-actions et attribution des actions), l'Article 6 (Souscription des actions), Article 7 (Paiement des souscriptions) et l'Article 29 (Conseil des gouverneurs : pouvoirs) ; et

(ii) la résolution B/BG/2018/05 autorisant le lancement des consultations en vue de la septième augmentation générale de capital (l'« AGC-VII ») avec les États membres de la Banque africaine de développement (la « Banque ») ;

RAPPELANT la Résolution B/BG/2019/10 décidant de la tenue d'une session extraordinaire du Conseil des gouverneurs en octobre 2019 à Abidjan, Côte d'Ivoire pour examiner le rapport final du Comité consultatif des gouverneurs ;

ET AYANT EXAMINÉ le Rapport du Comité consultatif des gouverneurs intitulé « Rapport de la dix-neuvième réunion du Comité consultatif des gouverneurs » et le programme de réforme institutionnelle proposé, contenu dans le Document ADB/BG/GCC-VII/2019/19 (le « Rapport ») ;

PAR LA PRESENTE RESOLUTION, ACCEPTE ET ENTERINE le Rapport ;

ADOpte ses conclusions et recommandations, et par conséquent,

DECIDE ce qui suit :

1. LE CAPITAL ACTIONS AUTORISE DE LA BANQUE

Le capital-actions autorisé de la Banque est par la présente résolution porté de soixante-neuf milliards quatre cent soixante-douze millions cinq cent cinquante mille unités de compte (69 472 550 000 UC) à cent cinquante-trois milliards

AFRIKAANSE ONTWIKKELINGSBANK

Resolutie B/BG/EXTRA/2019/03Zevende algemene kapitaalverhoging

DE RAAD VAN GOUVERNEURS,
GELET OP:

(i) de Overeenkomst tot oprichting van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank (hierna 'de Overeenkomst'), inzonderheid artikel 5(3) en (4) (Toelating voor de verhoging van het aandelenkapitaal en Toewijzing van de aandelen), artikel 6 (Intekening op de aandelen), artikel 7 (Betaling van de intekeningen) en artikel 29 (Bevoegdheden van de Raad van gouverneurs); en

(ii) resolutie B/BG/2018/05 tot goedkeuring van de opstart van besprekingen met betrekking tot de zevende algemene kapitaalverhoging (hierna de 'AKV-VII') met de Lidstaten van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank (hierna de 'Bank');

HERINNEREND aan resolutie B/BG/2019/10 tot het houden van een buitengewone vergadering van de Raad van gouverneurs in oktober 2019 te Abidjan, Ivoorkust, om het eindverslag van het Governors' Consultative Committee te evalueren;

EN NA EVALUATIE van het eindverslag van het Governors' Consultative Committee getiteld 'Report of the nineteenth meeting of the GCC' en het voorgestelde programma voor institutionele hervormingen, vervat in het document ADB/BG/GCC-VII/2019/19 (hierna het 'rapport') ;

AANVAARDT EN BEKRACHTIGT DOOR DEZE RESOLUTIE het rapport;

KEURT de conclusies en aanbevelingen uit het rapport goed, en

BESLIST derhalve als volgt:

1. TOEGELATEN AANDELENKAPITAAL VAN DE BANK

Het toegelaten aandelenkapitaal van de Bank wordt door deze resolutie van negenenzestig miljard vierhonderdtweeënzeventig miljoen vijfhonderdvijftigduizend rekeneenheden (69.472.550.000

unités de compte (153 191 360 000 UC) par la création de huit millions trois cent soixante et onze mille huit cent quatre-vingt-un (8 371 881) actions nouvelles d'une valeur nominale de dix mille unités de compte (10.000 UC) chacune, telle que fixée à l'article 5(1)(a) de l'Accord.

2. ATTRIBUTION DES ACTIONS

2.1 Les nouvelles actions ainsi créées seront offertes à la souscription des États membres régionaux et non régionaux, dans une proportion telle qu'une fois ces nouvelles actions entièrement souscrites, le groupe régional détienne soixante pour cent (60 %), et le groupe non régional, quarante pour cent (40 %) du total des actions de la Banque, tel que prévu à l'Article 5(4) de l'Accord.

2.2 Les actions nouvelles ainsi créées seront réparties en actions à libérer et en actions sujettes à appel dans la proportion de six pour cent (6%) d'actions à libérer et quatre-vingt-quatorze pour cent (94%) d'actions sujettes à appel (quinze actions deux tiers (15%) sujettes à appel pour une (1) action à libérer)

3. SOUSCRIPTIONS

3.1 Chaque État membre aura le droit de souscrire, conformément à l'Article 6(2) de l'Accord, une fraction des nouvelles actions équivalente à la fraction du capital-actions total de la Banque que cet État détenait juste avant l'entrée en vigueur de la présente résolution.

3.2 L'attribution des nouvelles actions créées sera effectuée en conformité avec les dispositions suivantes :

3.2.1 Immédiatement après l'adoption de la présente résolution, la Banque informera chaque État membre, par écrit, du nombre d'actions nouvelles qu'il a le droit de souscrire. A la date du 31 mars 2020, au plus tard, chaque État membre informera la Banque de son intention de (i) souscrire à toutes les nouvelles actions qui lui ont été allouées ; ou (ii) souscrire seulement à une fraction des nouvelles actions ; ou (iii) ne souscrire à aucune des nouvelles actions. Chaque État membre devra indiquer s'il paiera sa souscription conformément au calendrier standard de paiements annuels ou calendrier de paiement anticipé ou calendrier de paiement convenu. Si aucune option n'est spécifiée, l'État membre est réputé avoir opté pour le calendrier standard de paiements annuels.

RE) op honderddrieënvijftig miljard honderdeenennegentig miljoen driehonderdzesigduizend rekeneenheden (153.191.360.000 RE) gebracht door de uitgifte van acht miljoen driehonderdeenenzeventigduizend achthonderdeenentachtig (8.371.881) nieuwe aandelen met een nominale waarde van elk tienduizend rekeneenheden (10.000 RE) zoals vastgesteld in artikel 5(1)(a) van de Overeenkomst.

2. TOEWIJZING VAN DE AANDELEN

2.1 De aldus gecreëerde nieuwe aandelen worden ter inschrijving aangeboden aan de regionale en niet-regionale Lidstaten in een verhouding waardoor – indien op het volledige aantal aandelen is ingeschreven – de regionale groep in het bezit is van zestig percent (60%) en de niet regionale groep van veertig percent (40%) van het totale aantal aandelen van de Bank, zoals bepaald in artikel 5(4) van de Overeenkomst.

2.2 De aldus gecreëerde nieuwe aandelen worden verdeeld in volgestorte aandelen en in opvraagbare aandelen in de verhouding zes percent (6%) volgestorte aandelen en van vierennegentig percent (94%) opvraagbare aandelen (vijftien twee derde (15%) opvraagbare aandelen tegen één (1) uitgegeven volgestort aandeel).

3. INSCHRIJVINGEN

3.1 Iedere lidstaat heeft het recht om overeenkomstig artikel 6(2) van de Overeenkomst in te schrijven voor een gedeelte van de nieuwe aandelen naar verhouding van het gedeelte aan het totale aandelenkapitaal van de Bank, dat deze Lidstaat vóór de inwerkingtreding van deze resolutie bezat.

3.2 De toewijzing van de nieuw gecreëerde aandelen gebeurt in overeenstemming met de volgende bepalingen:

3.2.1 Meteen na de goedkeuring van deze resolutie zal de Bank schriftelijk aan iedere lidstaat mededelen op hoeveel nieuwe aandelen hij het recht heeft in te schrijven. Uiterlijk op 31 maart 2020 brengt iedere lidstaat de Bank op de hoogte van zijn voornemen om (i) in te schrijven op alle nieuwe aandelen die hem zijn toegekend; of (ii) alleen in te schrijven op een deel van de nieuwe aandelen; of (iii) niet in te schrijven op de nieuwe aandelen. Iedere lidstaat moet aangeven of hij zijn inschrijving betaalt volgens het vaste betaalschema met jaarlijkse tranches, volgens een vooruitbetalingsschema of volgens een overeengekomen betaalschema. Indien er geen keuze wordt vermeld, wordt aangenomen dat de Lidstaat heeft gekozen voor het vaste betaalschema met jaarlijkse tranches.

3.2.2 Dans le cas où un État membre n'informe pas la Banque de son intention de souscrire à une partie ou à la totalité des actions nouvelles qui lui sont allouées au titre de l'alinéa 3.2.1, il est réputé ne pas avoir l'intention de souscrire aux actions nouvelles. A la fin de la période spécifiée à l'alinéa 3.2.1 de la présente résolution, toutes les actions nouvelles créées que les États membres ont indiquées ne pas avoir l'intention de souscrire (les « Actions non réclamées ») seront à la disposition de tous les États membres. Les Actions non-réclamées appartenant au groupe des États membres régionaux seront à la disposition de tous les membres de ce groupe, et les Actions non réclamées appartenant au groupe des États membres non-régionaux seront à la disposition de tous les membres de ce second groupe. Chaque État membre sera invité à indiquer dans un délai de trente (30) jours son intention de souscrire aux nombres d'actions non réclamées de son groupe mais dans la limite de sa part proportionnelle ajustée.

3.2.3 A la fin de la période spécifiée dans l'alinéa 3.2.2 de la présente résolution, les actions non réclamées seront allouées aux États membres qui ont manifesté leur intérêt à acquérir de telles actions.

3.2.4 A l'issue de la procédure d'attribution spécifiée dans les alinéas 3.2.1, 3.2.2 et 3.2.3 de la présente résolution, la Banque notifiera à chaque État membre le nombre total d'actions qui lui a été alloué.

3.2.5 Nonobstant les dispositions des alinéas 3.2.2, 3.2.3 et 3.2.4 de la présente résolution, un État membre peut, au moment où il informe la Banque de son intention de souscrire à la totalité ou à une partie des actions nouvelles qui lui ont été attribuées en vertu de l'alinéa 3.2.1, déposer un instrument de souscription (ci-après dénommé « Instrument de souscription ») à la Banque, conformément aux alinéas 3.3 et 3.4 de la présente résolution.

3.3 Pour souscrire à ses actions nouvelles au titre de l'AGC-VII, chaque État membre déposera auprès de la Banque un Instrument de souscription à tout moment, à compter de la date de la lettre de notification mentionnée au sous-alinéa 3.2.1 et au plus tard le 31 décembre 2020 et effectuera le paiement de la première tranche de la partie à libérer des actions nouvelles à la date du dépôt de l'Instrument et au plus tard trente (30) jours à compter de la date d'échéance pour le dépôt de l'Instrument (la « Date de premier versement »). L'Instrument de souscription, qui devra être conforme au modèle présenté à l'annexe A, (i) indiquera le nombre des actions à souscrire par l'État membre (le nombre des actions à libérer plus le nombre proportionnel des actions sujettes à appel) ; (ii) confirmera que l'État membre accepte les conditions et modalités de souscription énoncées dans la présente résolution ; (iii) attestera l'engagement de l'État membre à régler le montant des actions souscrites suivant le

3.2.2 Wanneer een Lidstaat de Bank niet op de hoogte stelt van zijn voornemen om in te schrijven op alle of een deel van de aandelen die hem zijn toegekend op grond van lid 3.2.1, wordt aangenomen dat hij niet wil inschrijven op de nieuwe aandelen. Bij het verstrijken van de termijn die vastgesteld is in lid 3.2.1 van deze resolutie, komen alle nieuw gecreëerde aandelen waarvoor de Lidstaten hebben aangegeven dat ze er niet op wensen in te schrijven (de ‘niet-opgeëiste aandelen’) ter beschikking van alle Lidstaten. De niet-opgeëiste aandelen die toebehoren aan de groep van regionale Lidstaten komen ter beschikking van alle leden van die groep, en de niet-opgeëiste aandelen die toebehoren aan de groep van niet-regionale Lidstaten, komen ter beschikking van alle leden van die tweede groep. Iedere lidstaat wordt verzocht binnen een termijn van dertig (30) dagen kenbaar te maken of hij voornemens is in te schrijven op het aantal niet-opgeëiste aandelen van zijn groep, evenwel beperkt tot zijn aangepaste evenredige deel.

3.2.3 Bij het verstrijken van de termijn die is vastgelegd in lid 3.2.2 van deze resolutie, worden de niet-opgeëiste aandelen toegekend aan de Lidstaten die hun interesse in de aankoop van dergelijke aandelen kenbaar hebben gemaakt.

3.2.4 Bij het verstrijken van de toewijzingsprocedure die staat uiteengezet in leden 3.2.1, 3.2.2 en 3.2.3 van deze resolutie, zal de Bank aan iedere lidstaat meedelen hoeveel aandelen hem in totaal zijn toegekend.

3.2.5 Niettegenstaande de bepalingen in leden 3.2.2, 3.2.3 en 3.2.4 van deze resolutie mag een Lidstaat op het moment dat hij aan de Bank zijn voornemen kenbaar maakt om in te schrijven op alle of een deel van de nieuwe aandelen die hem zijn toegewezen op grond van lid 3.2.1, een inschrijvingsoorkonde (hierna ‘inschrijvingsoorkonde’) neerleggen bij de Bank, overeenkomstig leden 3.3 en 3.4 van deze resolutie.

3.3 Om op zijn nieuwe aandelen met betrekking tot de AKV-VII in te schrijven, legt iedere lidstaat te allen tijde een inschrijvingsoorkonde neer bij de Bank, vanaf de datum van het bericht tot kennisgeving dat in sublid 3.2.1 wordt vermeld en uiterlijk op 31 december 2020 en verricht hij de betaling van de eerste tranche van het deel van de volgestorte nieuwe aandelen op de datum van neerlegging van de oorkonde en uiterlijk dertig (30) dagen na de uiterste datum voor de neerlegging van de oorkonde (‘datum van de eerste storting’). De inschrijvingsoorkonde die met het model in bijlage A moet overeenstemmen, (i) vermeldt het aantal aandelen waarop de Lidstaat kan inschrijven (het aantal volgestorte aandelen plus het evenredige aantal opvraagbare aandelen); (ii) bevestigt dat de Lidstaat de in deze resolutie opgenomen voorwaarden en modaliteiten voor de inschrijving aanvaardt; (iii) vermeldt de verbintenis van de Lidstaat om het bedrag van de aandelen waarop werd

mode de paiement retenu ; et (iv) indiquera si l'Instrument de souscription est assorti de réserve ou non. Un Instrument de souscription est assorti de réserve si la souscription ou les engagements de paiement qui y sont contractés sont subordonnés à une approbation législative et/ou à une dotation budgétaire. L'Instrument de souscription est sans réserve si cette exigence d'approbation législative ou de dotation budgétaire n'est pas requise.

3.4 Dans le cas où un État Membre n'est pas en mesure d'émettre un Instrument de souscription sans réserve en raison de ses pratiques législatives ou budgétaires, l'État Membre peut soumettre un Instrument de souscription assorti de réserves. Le paiement du premier versement au titre d'une souscription assortie de réserves devra être fait dans les trente (30) jours suivants l'approbation législative ou budgétaire et au plus tard le 31 octobre 2021.

3.5 Une souscription sera jugée effective, pour le nombre des actions qui y est spécifié, lorsque l'Instrument de souscription aura été déposé et que le paiement de la première tranche sera effectué. Une souscription effectuée comme il est indiqué aux alinéas 3.3 et 3.4 ci-dessus s'appliquera aux fractions à libérer et celles sujettes à appel des actions souscrites.

3.6 Toutes les actions nouvelles qui resteront non souscrites au 31 octobre 2021 seront immédiatement perdues et ouvertes à la souscription des autres États membres du groupe auquel les actions ont été initialement allouées. S'agissant des actions souscrites avec un Instrument de souscription assorti de réserve, les actions deviendront ouvertes à la souscription des autres membres du groupe auquel les actions ont été initialement allouées, conformément à l'alinéa 2.1 de la présente résolution, dès lors que l'approbation législative et/ou la dotation budgétaire requise n'a pas été obtenue et que le paiement des actions n'a pas été effectué au 31 octobre 2021. L'attribution des actions conformément au présent alinéa se fera conformément au Règlement sur la cession d'actions (ci-après dénommé le « Règlement sur la cession d'actions »), au moment de l'allocation.

3.7 Chaque État membre veillera à ne pas être redevable d'arriérés en ce qui concerne ses obligations au titre des précédentes augmentations générales du capital, avant l'émission des actions relevant de la présente résolution.

4. PAIEMENT

4.1 Les actions nouvelles créées en vertu de la présente résolution seront émises à leur valeur nominale, c'est-à-dire

ingeschreven volgens de gekozen wijze te betalen; en (iv) vermeldt of de inschrijvingsoorkonde al dan niet voorwaardelijk is. Een inschrijvingsoorkonde is voorwaardelijk indien de inschrijving of de betalingsverbintenissen die erin worden aangegaan afhankelijk worden gesteld van een wetgevende goedkeuring en/of een budgettoekenning. De inschrijvingsoorkonde is onvoorwaardelijk indien de wetgevende instemming of de budgettoekenning niet noodzakelijk is.

3.4 Voor het geval dat een Lidstaat vanwege zijn wetgevende en budgettaire praktijken geen onvoorwaardelijke inschrijvingsoorkonde kan neerleggen, volstaat een voorwaardelijke inschrijvingsoorkonde. Bij een voorwaardelijke inschrijving moet de eerste storting van een inschrijving worden verricht binnen dertig (30) dagen na de wetgevende of budgettaire goedkeuring en uiterlijk op 31 oktober 2021.

3.5 Een inschrijving wordt, voor het aantal aandelen dat erin wordt vermeld, als effectief beschouwd, wanneer de inschrijvingsoorkonde is neergelegd en de betaling van de eerste tranche is verricht. Een inschrijving waarvan sprake in ledens 3.3 en 3.4 hierboven is van toepassing op de volgestorte en opvraagbare delen van de aandelen waarop is ingeschreven.

3.6 Alle nieuwe aandelen waarop op 31 oktober 2021 niet is ingeschreven, gaan onmiddellijk verloren en de andere Lidstaten van de groep waaraan de aandelen oorspronkelijk waren toegekend, kunnen erop inschrijven. Omdat het om aandelen gaat waarop met een voorwaardelijke inschrijvingsoorkonde wordt ingeschreven, kunnen de andere Lidstaten van de groep waaraan de aandelen oorspronkelijk werden toegekend, overeenkomstig lid 2.1 van deze resolutie, op de aandelen inschrijven, wanneer de vereiste wetgevende goedkeuring en/of de budgettoekenning niet waren verkregen en de aandelen op 31 oktober 2021 niet waren betaald. De toewijzing van de aandelen overeenkomstig dit lid dient te gebeuren overeenkomstig het Reglement betreffende de afstand van aandelen (hierna 'het Reglement betreffende de afstand van aandelen' genaamd) op het ogenblik van de toekennung.

3.7 Iedere lidstaat moet erop toezien dat hij geen achterstallige bedragen meer is verschuldigd wat betreft verbintenissen met betrekking tot voorgaande algemene kapitaalverhogingen vooraleer de aandelen van deze resolutie worden uitgegeven.

4. BETALING

4.1 De nieuwe aandelen die krachtens deze resolutie worden gecreëerd, worden tegen de nominale waarde uitgegeven,

10.000 UC par action. La valeur d'une (1) UC équivaut à un (1) Droit de Tirage Spécial (« DTS ») du Fonds monétaire international. Le paiement des actions sera effectué en toute monnaie librement convertible (tel que déterminé par la Banque) pour un montant équivalent à 10.000 DTS par action, afin d'être converti, au gré de l'État membre souscrivant, conformément à l'une des méthodes suivantes :

(a) La conversion à un taux égal à la moyenne des taux de change (arrondi à la sixième décimale) ayant prévalu au cours des trente (30) jours se terminant sept (7) jours avant la date de souscription dans le cas du premier paiement, et sept (7) jours avant la date du paiement, dans le cas des paiements ultérieurs.

(b) La fixation, jusqu'à un an à l'avance de la date de paiement d'un acompte, du taux de change entre la monnaie spécifiée et le DTS, à la condition que la différence entre le taux de change fixé à l'avance et le taux de change à la date de paiement soit prise en compte dans le calcul du montant de versement ultérieur de la part de l'État membre. Il faut ainsi comprendre que tous les déficits ou les excédents viendront soit augmenter soit diminuer le montant du versement ultérieur. Aucun ajustement ne sera effectué pour le montant du versement final.

(c) A la demande d'un État membre qui choisit de payer en Dollar des États-Unis d'Amérique, en Euro, en Livre Sterling ou en Yen japonais ou Yuan chinois, la fixation, pour toute la durée de sa période de souscription, du taux de change entre la monnaie spécifiée et le DTS, qui sera à un taux égal à la moyenne des taux de change (arrondi à la sixième décimale) ayant prévalu au cours des trente (30) jours se terminant sept (7) jours avant la date de la présente résolution.

4.2 (a) Chaque État membre éligible à recevoir un financement du Fonds africain de développement doit payer la partie libérable des actions qu'il a souscrites en douze (12) versements annuels égaux et consécutifs, dont le premier doit être payé en espèces et dans une monnaie librement convertible, conformément à l'alinéa 4.1 à la date de dépôt de l'Instrument de souscription mentionné au sous-alinéa 3.3 de la présente résolution et s'agissant du second au douzième versement, en espèces ou par Billets à ordre (les « Billets à ordre ») encaissables à la date ou avant la date d'échéance dans une monnaie librement convertible, conformément à l'alinéa 4.1.

(b) Tout État membre qui n'est pas éligible à recevoir un financement du Fonds africain de développement doit payer la partie libérable des actions qu'il a souscrites en huit (8) versements annuels égaux et consécutifs, dont le premier doit

d.w.z. 10.000 rekeneenheden per aandeel. De waarde van één (1) RE komt overeen met één (1) Bijzonder Trekingsrecht (BTR) van het Internationaal Muntfonds. De betaling van de aandelen wordt verricht in elke vrij converteerbare valuta (zoals vastgelegd door de Bank) voor een bedrag dat overeenkomt met 10.000 BTR per aandeel en dat naargelang van de inschrijvende Lidstaat wordt geconverteerd volgens een van de volgende methodes:

(a) De conversie tegen een koers die overeenkomt met de gemiddelde wisselkoers (afgerond tot op de zesde decimaal) die geldt tijdens de periode van dertig (30) dagen die zeven (7) dagen vóór de datum van inschrijving eindigt wat de eerste betaling betreft en zeven (7) dagen vóór de betalingsdatum wat de latere betalingen betreft.

(b) De vastlegging van de wisselkoers tussen de gespecificeerde valuta en de BTR tot een jaar vóór de datum waarop een voorschot moet worden betaald, op voorwaarde dat het verschil tussen de op voorhand vastgelegde wisselkoers en de wisselkoers op de betalingsdatum wordt meegewogen bij de berekening van het bedrag dat de Lidstaat later zal betalen. Het is zaak te begrijpen dat alle tekorten of overschotten het bedrag dat later wordt betaald, doen stijgen of dalen. Het uiteindelijke bedrag blijft ongewijzigd.

(c) Op verzoek van een Lidstaat die besluit te betalen in Amerikaanse dollar, euro, pond sterling, Japanse yen of Chinese yuan, de vastlegging voor de volledige duur van zijn inschrijvingsperiode, van de wisselkoers tussen de gespecificeerde valuta en de BTR, die op een koers zal staan die overeenkomt met de gemiddelde wisselkoers (afgerond tot op de zesde decimaal) die geldt tijdens de periode van dertig (30) dagen die zeven (7) dagen vóór de datum van deze resolutie eindigt.

4.2 (a) Iedere lidstaat die in aanmerking komt voor een financiering van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds moet het gedeelte van de aandelen dat kan worden volgestort en waarop hij heeft ingeschreven, betalen in twaalf (12) jaarlijkse gelijke en opeenvolgende stortingen, waarvan de eerste overeenkomstig lid 4.1 moet worden betaald in speciën en in een vrij converteerbare valuta op de datum waarop de in sublid 3.3 van deze resolutie vermelde inschrijvingsoorkonde werd neergelegd, en de tweede tot twaalfde storting overeenkomstig lid 4.1 moeten worden verricht in speciën of met orderbriefjes (de 'orderbriefjes') die kunnen worden geïncasseerd op de datum of voor de vervaldag in een vrij converteerbare valuta.

(b) Iedere lidstaat die niet in aanmerking komt voor een financiering van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds moet het gedeelte van de aandelen dat kan worden volgestort en waarop hij heeft ingeschreven, betalen in acht (8) jaarlijkse

être payé en espèces et dans une monnaie librement convertible conformément à l'alinéa 4.1 à la date de dépôt de l'Instrument de souscription mentionné au sous-alinéa 3.3 de la présente résolution et s'agissant du second au huitième versement, en espèces ou en Billets à ordre encaissables à la date ou avant la date d'échéance dans une monnaie librement convertible, conformément à l'alinéa 4.1.

(c) Dans l'éventualité où un État membre deviendrait éligible à recevoir un financement du Fonds africain de développement dans le courant de la période de huit années mentionnée à l'alinéa 4.2 (b) de la présente résolution, la période restant à courir pendant laquelle il est obligé de payer la partie libérable des actions qu'il a souscrites sera augmentée pour correspondre à la période restante durant laquelle les autres États membres éligibles à recevoir un financement du Fonds africain de développement sont obligés de payer pour la partie libérable de leurs actions souscrites.

4.3 Nonobstant l'alinéa 4.2 de la présente résolution, un État membre peut demander au plus tard le 31 mars 2020 de payer sa souscription en moins de versements. Un État membre qui opte pour un tel mode de paiement anticipé pourra bénéficier d'un rabais sur le paiement de sa souscription. La réduction sera déterminée en tenant compte, entre autres facteurs, des revenus de placement provenant du paiement anticipé des versements annuels de l'État membre, de la volatilité du marché et des rendements appropriés du marché à la date de son engagement pour un mode de paiement anticipé.

4.4 Nonobstant l'alinéa 4.2 de la présente résolution, un État membre peut demander de payer sa souscription au capital en versements d'un montant convenu avec la Banque, sous réserve d'un montant minimum indiqué par la Banque pour s'assurer de la soutenabilité financière. Dans pareil cas, la maturité moyenne pondérée et la valeur actuelle nette du montant des versements convenus doivent être équivalentes au calendrier standard de paiements et alignées au plan prévisionnel de prêts de la Banque. Une demande pour paiement d'un montant convenu avec la Banque, doit être soumise au plus tard le 31 mars 2020, dans le cas contraire, l'État membre est réputé avoir opté pour l'application du calendrier standard de paiements annuels.

4.5 Dans le cas où un État membre fait défaut pour le paiement du second versement ou ceux subséquents pour libérer la portion des actions souscrites dans les cent-vingt

gelijske en opeenvolgende stortingen waarvan de eerste storting overeenkomstig lid 4.1 moet worden betaald in speciën en in een vrij converteerbare valuta, op de datum waarop de in sublid 3.3 van deze resolutie vermelde inschrijvingsoorkonde werd neergelegd en de tweede tot achtste storting overeenkomstig lid 4.1 moeten worden verricht in speciën of met orderbriefjes die kunnen worden geïncasseerd, op de datum of voor de vervaldag in een vrij converteerbare valuta.

(c) Als een Lidstaat tijdens de periode van acht jaar, zoals vermeld in lid 4.2 (b) van deze resolutie, in aanmerking zou komen voor een financiering van het Afrikaans Ontwikkelingsfonds, wordt de resterende periode tijdens dewelke hij het gedeelte van de aandelen dat kan worden volgestort en waarop hij heeft ingeschreven, moet betalen, verlengd zodat die overeenkomt met de resterende periode tijdens dewelke de andere lidstaten die in aanmerking komen voor een financiering van het Afrikaanse Ontwikkelingsfonds het gedeelte van de aandelen dat kan worden volgestort en waarop ze hebben ingeschreven, moeten betalen.

4.3 Niettegenstaande lid 4.2 van deze resolutie kan een Lidstaat ten laatste op 31 maart 2020 erom verzoeken zijn inschrijving in minder stortingen te betalen. Een Lidstaat die voor een dergelijke vervroegde betalingswijze kiest, kan een betalingskorting op zijn inschrijving krijgen. De vermindering zal bepaald worden door onder meer rekening te houden met de inkomsten uit beleggingen die voortvloeien uit de vervroegde betaling van de jaarlijkse stortingen van de Lidstaat, met de marktvolatiliteit en met de passende marktrendementen op de datum waarop hij zich tot een vervroegde betalingswijze verbindt.

4.4 Niettegenstaande lid 4.2 van deze resolutie kan een Lidstaat erom verzoeken zijn kapitaalinschrijving te betalen in stortingen van een bedrag dat met de Bank is overeengekomen, onder voorbehoud van een minimumbedrag dat de Bank aangeeft om zich van de financiële houdbaarheid te vergewissen. In dergelijk geval moeten de afgesproken gewogen gemiddelde looptijd en de huidige nettowaarde van de overeengekomen stortingsbedragen gelijk zijn aan het vaste betaalschema met jaarlijkse tranches en overeenstemmen met het voorlopige leningsplan van de Bank. Een Lidstaat moet een aanvraag voor een betaling van een bedrag dat met de bank is overeengekomen ten laatste op 31 maart 2020 indienen, anders wordt de Lidstaat geacht te hebben gekozen voor de toepassing van het vaste betaalschema met jaarlijkse tranches.

4.5 Als een Lidstaat de tweede storting of de daaropvolgende stortingen voor de volstorting van het gedeelte van de aandelen waarop hij heeft ingeschreven, niet binnen

(120) jours suivants la date d'échéance du paiement correspondant, les actions seront ouvertes à la souscription par d'autres États membres du groupe auquel les actions ont été initialement allouées en vertu de l'alinéa 2.1 de la présente résolution. L'attribution des actions conformément à l'alinéa 2.1 de la présente résolution se fera conformément au Règlement sur la cession d'actions au moment de l'allocation.

5. EMISSION D'ACTIONS

La fraction des actions à libérer de toute souscription n'est émise que si et lorsque la Banque reçoit les paiements effectifs pour ces actions en numéraire.

6. DROITS DE VOTE

6.1 Les droits de vote sont attribués à toutes les actions souscrites dans la proportion des montants à libérer rapportées aux actions sujettes à appel et tels qu'ils sont énoncés à l'alinéa 2.2 de la présente résolution.

6.2 Les États membres ont le droit d'exercer les droits de vote attachés à la fraction de leurs actions à libérer, émises conformément aux dispositions du paragraphe 5 de la présente résolution.

6.3 Chaque État membre sera habilité à exercer les droits de vote attachés à toute la fraction sujette à appel des actions qu'il a souscrites, lorsque la souscription y afférente sera jugée effective en vertu de l'alinéa 3.5 de la présente résolution.

6.4 Les votes seront attribués à toutes les actions souscrites dans la proportion fixée entre les actions à libérer et les actions sujettes à appel, comme spécifié à l'alinéa 2.2 de la présente résolution, à savoir 15 voix 2/3 (15%) pour les actions sujettes à appel et une voix pour une action à libérer. Cependant, en cas de retard ou de défaut de paiement, ou au cas où un Billet à ordre déposé par un État membre n'est pas encaissable, les droits de vote de cet État membre attribués à la partie des actions sujettes à appel seront suspendus jusqu'à ce que le paiement en espèces entier, ou le billet à ordre encaissé, soit effectué. Aussi longtemps que la Banque n'aura pas reçu l'intégralité du paiement, ou que le Billet à ordre n'aura pas été encaissé, l'État membre en question ne se verra attribuer que les voix afférentes aux actions à libérer souscrites et payées, ainsi qu'aux actions sujettes à appel correspondantes.

honderdtwintig (120) dagen na de vervaldag van de overeenstemmende betaling verricht, kunnen andere lidstaten van de groep waaraan de aandelen oorspronkelijk waren toegekend op deze aandelen inschrijven overeenkomstig lid 2.1 van deze resolutie. De toewijzing van de aandelen overeenkomstig lid 2.1 van deze resolutie zal overeenkomstig het Reglement betreffende de afstand van aandelen gebeuren op het moment van de toekenning.

5. UITGIFTE VAN AANDELEN

Het gedeelte van de volgestorte aandelen van elke inschrijving wordt slechts uitgegeven wanneer de Bank de effectieve betaling van het bedrag in speciën ontvangt.

6. STEMRECHT

6.1 Er wordt stemrecht verbonden aan alle aandelen waarop is ingeschreven naar rato van de volgestorte bedragen tot de opvraagbare aandelen, zoals bepaald in lid 2.2 van deze resolutie.

6.2 De Lidstaten zijn gerechtigd het stemrecht uit te oefenen dat is verbonden aan het volgestorte deel van de aandelen die overeenkomstig de bepalingen in paragraaf 5 van deze resolutie worden uitgegeven.

6.3 Iedere lidstaat is gerechtigd het stemrecht uit te oefenen dat is verbonden aan het volledige opvraagbare deel van de aandelen waarop hij heeft ingeschreven wanneer de erop betrekking hebbende inschrijving als zijnde effectief wordt beschouwd overeenkomstig lid 3.5 van deze resolutie.

6.4 Stemmen worden toegekend voor alle aandelen waarop is ingeschreven naar rato van de volgestorte aandelen en de opvraagbare aandelen, zoals bepaald in lid 2.2. van deze resolutie, namelijk 15 stemmen 2/3 (15%), voor de opvraagbare aandelen en één stem voor een volgestort aandeel. In geval van vertraging in de betaling of niet-betaling of indien een door een Lidstaat neergelegd orderbriefje niet kan worden geïncasseerd, worden de aan die Lidstaat toegekende stemmen voor het deel van de opvraagbare aandelen opgeschorst totdat de volledige betaling in speciën is verricht of het orderbriefje is geïncasseerd. Zolang de Bank niet het integrale bedrag van de betaling heeft ontvangen of het orderbriefje heeft geïncasseerd, wordt aan de desbetreffende Lidstaat slechts het aantal stemmen toegekend dat is verbonden aan de volgestorte aandelen waarop is ingeschreven en die zijn betaald, alsook aan de overeenstemmende opvraagbare aandelen.

7. APPLICATION DU REGLEMENT SUR LA CESSION D'ACTIONS

Sauf disposition contraire contenue dans la présente résolution, le Règlement sur la cession d'actions de la Banque africaine de développement qui prévaut à la date de l'allocation, régira la réallocation des actions créées en vertu de la présente résolution.

8. ENTREE EN VIGUEUR ET MISE EN ŒUVRE

La présente résolution entrera en vigueur le jour de son adoption, et le Conseil d'administration, en étroite consultation avec le Président de la Banque, prendra les mesures nécessaires pour la mise en œuvre dans les meilleurs délais de la présente résolution.

7. TOEPASSING VAN HET REGLEMENT BETREFFENDE DE AFSTAND VAN AANDELEN

Behoudens andersluidende bepaling van deze resolutie regelt het Reglement betreffende de afstand van aandelen van de Afrikaanse Ontwikkelingsbank dat op de toewijzingsdatum van kracht is, de hertoewijzing van de aandelen die overeenkomstig deze resolutie worden gecreëerd.

8 INWERKINGTREDING EN UITVOERING

Deze resolutie wordt van kracht op de dag waarop ze wordt goedgekeurd. De Raad van Bestuur neemt in nauw overleg met de Voorzitter van de Bank de nodige maatregelen voor de zo spoedig mogelijke tenuitvoerlegging van deze resolutie.